# ARABIC 412 Colloquial Arabic II

Instructor: Dr. Joseph Zeidan Class schedule: MW 1:30 – 3:18

Office: 327 Hagerty Hall
Office hours: TBA or by appointment
Telephone: 292-9405
Class Location:
Class number:
Credit: U 5

Email: zeidan.1@osu.edu

Prerequisite: Arabic 411

## Description

Continued study of the phonology and grammar of the everyday spoken language used in the Eastern Arab world.

#### Rationale

It has long been observed that Arabic usage exemplifies the sociolinguistic condition known as **diglossia**. Simply stated, diglossic speech communities have a High (i.e., literary or standard) variety that is very prestigious and a Low (i.e., colloquial or dialectal) variety with no official status which are in complementary distribution with each other; for instance the High variety might be used for literary and formal discourse and the Low variety for ordinary conversation and routine daily transactions. Arabic instruction at Ohio State focuses primarily on teaching Modern Standard Arabic, because this is the form of the language used by educated Arabic speakers throughout the Arab world. This course, however, will focus on teaching a widely used colloquial variety of Arabic, because this is the language used "on the ground."

## **Expected Learning Outcomes**

There are roughly four major dialect groups, a) Maghrebi (Morocco, Algeria, Tunis and western Libya), b) Egyptian (eastern Libya, Egypt and the Sudan), c) Levantine (Syria, Lebanon, Jordan and Palestine) and d) the Arabic of the Arabian Peninsula and Persian Gulf (Iraq, Saudi Arabia, Yemen, Oman, Qatar, Bahrain, the UAE and Kuwait). This course is the continuation of the course Arabic 411. Like its precursor, the course focuses on spoken Levantine rather than written Modern Standard Arabic, and will therefore target primarily the oral/aural skills, speaking and listening. By the end of this course, student skills of narration will be developed by means of describing past events and daily activities; placing themselves and others in time and space; giving directions; and expressing facts, desires, hopes, obligations, and future plans.

#### **Student evaluation:**

Class Presentation: 20% (topic to be selected in consultation

with the instructor)

Class Participation: 20% Quizzes (2) 10% Midterm Examination: 20% Final Examination: 30%

## **Grading scale:**

A (94-100) A- (90-93) B+ (87-89) B (83-86) B- (80-82) C+ (77-79) C (73-76) C- (70-72) D+ (67-69) D (63-66) D- (60-63) F (below 60)

# Required Text and Audio materials (available from SBX):

Rice, Frank & Majed Sa'id, *Eastern Arabic with MP3 Files*. Washington, DC: Georgetown University Press, 2005.

### **SYLLABUS**

Week One Introduction to the course

Rice and Sa'id, Unit 16: Buying Fruits and Vegetable **MP3 Files:** Vegetables; Fruits; Meat and Fish; Collective

Nouns; Unit Expressions

Week Two Rice and Sa'id, Unit 17: Invalids

Rice and Sa'id, Unit 18: A Political Figure

MP3 Files: Nisbe Adjectives and Nouns; Ordinal Numbers

Week Three Rice and Sa'id, Unit 19: Friends; Higher Numbers

Rice and Sa'id, Unit 20: A Radio Station-1

MP3 Files: Strict Agreement; Deflected Agreement;

Relative Sentences with ('i) lli; Relative Sentences without

('i) *lli* 

Four class presentations by students

(5 minutes each)

\*\*\* Quiz # 1 (date)

**Week Four** Rice and Sa'id, Unit 21:A Radio Station – 2

Rice and Sa'id, Unit 22: Filling out Applications **MP3 Files:** The Comparative; Comparative after *maa* Months of the Year; Occupations and Professions;

Connective maa

Four class presentations by students

(5 minutes each)

Week Five Rice and Sa'id, Unit 23: Goods and Services

**MP3 Files:** At the Hotel; With the Maid; At the Barbar's; At the Post Office; Active Participle of simple Verbs;

Active Participle of Complex Verbs

\*\*\* Midterm Examination (date)

Week Six Rice and Sa'id, Unit 24: From New York to Beirut

Rice and Sa'id, Unit 25: The Program of the New Cabinet – **MP3 Files:** Passive Participle of Simple Verbs; Passive Participle of Complex Verbs; Verbal Forms: Form 1 Verbs;

Verbal Forms: Form 11 Verbs Four class presentations by students

(5 minutes each)

Week Seven Rice and Sa'id, Unit 26: The Program of the New Cabinet

**MP3 Files:** Verbal Forms: form 111 Verbs; Verbal Forms:

Form 1V Verbs; Verbal Forms: Form V Verbs;

Verbal Forms: Form V1 Verbs Four class presentations by students

(5 minutes each)

\*\*\* Quiz # 2 (date)

Week Eight Rice and Sa'id, Unit 27: Telephone Conversations

Rice and Sa'id, Unit 28: A Juha Story

**MP3 Files:** Mr. Batte; Mr. Haddad; Maid; Mr. Key; Maid; Mr. Black; Khalil; Operator; Mr. Oakes; Secretary; Mr.

Batte; Secretary; Read at Normal Speed Four class presentations by students

(5 minutes each)

Week Nine Rice and Sa'id, Unit 29: A Village

Rice and Sa'id, Unit 30: Going Home

**MP3 Files:** An Invitation; In the Village; The Headman;

**Pattern Sentences** 

Four class presentations by students

(5 minutes each)

Week Ten General Review

\*\*\*Final Examination (date)

### **Attendance Policy**

Since colloquial Arabic is by definition not a written language, attending class in order to benefit from speaking and listening drills, dialogs, and conversational exchanges is essential to doing well in this course. Since things do come up (illness, family issues, other commitments), a student may be absent **two times** without penalty. After those two absences, each additional unexcused absence will lower the overall grade, up to 5% per unexcused absence. After two absences, the instructor must be informed **by email** if there is a need to miss class, preferably ahead of time. If a student is ill for a significant

period of time, or has other reasons that prevent her/him from attending class, please inform the instructor as soon as possible.

## **Academic Misconduct**

It is the responsibility of the Committee on Academic Misconduct to investigate or establish procedures for the investigation of all reported cases of student academic misconduct. The term "academic misconduct" includes all forms of student academic misconduct wherever committed; illustrated by, but not limited to, cases of plagiarism and dishonest practices in connection with examinations. Instructors shall report all instances of alleged academic misconduct to the committee (Faculty Rule 3335-5-487). For additional information, see the Code of Student Conduct (http://studentaffairs.osu.edu/info\_for\_students/csc.asp).

# **Disability Services**

Students with disabilities that have been certified by the Office for Disability Services will be appropriately accommodated, and should inform the instructor as soon as possible of their needs. The Office for Disability Services is located in 150 Pomerene Hall, 1760 Neil Avenue; telephone 292-3307, TDD 292-0901; <a href="http://www.ods.ohio-state.edu/">http://www.ods.ohio-state.edu/</a>